

がいこくじん

外国人のための

むりょう そうだんかい

無料相談会 in 中央大学

ちゅうおうだいがく

주오대학의 외국인을 위한 무료 상담회

こま

あなたが困っていることを

せんもんか そうだん

つうやく

よやく

専門家に相談できます。通訳あり。予約はいりません。

여러분이 겪고 있는 곤란한 일을 전문가에게 상담할 수 있습니다.

통역이 있으며 예약은 필요없습니다.

むりょう

無料 / ¥0

무료

1回 / 30分

1회/30분

ひみつ まも

秘密を守ります

비밀을 보장해 드립니다.

ざいりゅうしかく

在留資格

재류자격



しゅうしょくそうだん

就職相談

취업상담



せいかつそうだん

生活相談

생활상담



ほうりつそうだん

法律相談

법률상담



いつ?

がつ にち

12月7日 木

午前11時から午後3時まで

12월 7일(목) 오전11시부터 오후 3시까지

ちゅうおうだいがくたまきやんぱす

中央大学多摩キャンパス

주오대학 다마 캠퍼스

ぐろーばるかん ななかい

グローバル館 7階

글로벌관 7층

にほんご げんご

日本語のほか、10言語（英語、中国語、韓国語、タイ語、ポルトガル語、スペイン語、ベトナム語、フィリピン語、インドネシア語、ネパール語）

ことば

일본어를 포함한 10개국어(영어, 중국어, 한국어, 태국어, 포르투갈어, 스페인어, 베트남어, 필리핀어, 인도네시아어, 네팔어)

といあわせ



がいこくじん ざいりゅうしえん

外国人在留支援センター

FRES C

Foreign Residents Support Center

とうきょうしゅつにゆうこくざいりゅうかんにきよく

東京出入国在留管理局在留支援部門

TEL 03-5363-3015 (平日 9時から 5時)

主催：東京出入国在留管理局 協力：中央大学、大学コンソーシアム八王子

韓国語版

ざいりゅうしかく
在留資格

재류자격

そつぎょうしたあと、にほんでしごとをしたい、などにゆうかんのてつづきのそうだんができます。

大学卒業後の在留資格や各種申請手続きなど
在留資格に関する相談ができます。

대학 졸업 후의 재류 자격 및 각종 신청 절차 등 재류 자격에 관해 상담할 수 있습니다.

しゅうしょくそうだん
就職相談

취업상담

しごとをさがしているひとがそうだんできます。

大学卒業後の就職などについて相談ができます。

대학 졸업 후의 취업 등에 대해 상담할 수 있습니다.

せいかつそうだん
生活相談

생활상담

せいかつしていてわからないこと、こまっていることのそうだんができます。

生活に関して困っている外国人の相談にのります。

생활하는데 어려움을 겪고 있는 외국인을 상담합니다.

ほうりつそうだん
法律相談

법률상담

かりたおかねがかえせない、あばーとを
おいだされたなどほうりつでこまっている
ひとがそうだんできます。

借金の返済やアパートの退去でもめている
など法律上の問題について相談できます。

대출금 상환이나 아파트 퇴거때문에 발생한
트러블 등 법률 상의 문제에 대해 상담할 수
있습니다.

ちゅうおうだいがくたまきやんぱす
中央大学多摩キャンパスへのアクセス
たまとしものれーる
多摩都市モノレール
ちゅうおうだいがく・めいせいだいがくえき
中央大学・明星大学駅

(八王子市東中野 7 4 2 - 1)

주오대학 다마 캠퍼스로 오시는길
다마 모노레일
주오다가쿠 · 메이세이다이가쿠역

(하치오지시 히가시나카노 742-1)

